醫須防人假冒

傳、士姚樹南花柳專科大藥房

萬應搜骨丹

除百病解百毒　每罐統

五淋白濁丸

補腎丸　每盒統

獨步球三鞭補腎丸

諸般癖症丹

限服一次收功　每料統

第一靈丹

止癢弋掃光

痧行紅粒紅点　每盒統

珠珀白樂膏

裡口足肌止痛　每盒統

通訊處
Yew She Nam Co.
934 Stockton Street
P. O. Box 2705
San Francisco, California

請認老招牌

天花外感諸般大熱症大人限一天小兒半日全愈

英屬代理〔金利源雲高華埠〕〔均益號云地辟埠〕〔合益隆卡忌利埠〕

WING LEE YUEN CO.
域多利埠
永利源
F sgard St. Phone 1618
P. O. Box 1486 Victoria, B.C.

本號向辦中國雜貨絲苗米莊粘米油糖海味食品俱全各省地道藥材參茸玉桂正字號臘丸花柳搜毒丸如蒙光顧貨靚價廉接理香港滙兌香山金信銀信

永利源謹啟

大東旅館

旅旅旅

片打街西八十三號
喊線 Sey.)37810
理周同福
曾紀堂啟

大帮帮帮帮
發行
鮮合檯靚新錦蜜水
紅時面糯鮮盒薑仙
蝦水絲米枝薑糖花
肉貨巾枝干拳薑頭
關彝勳謹啟
注意
新到
請看
〔平價貨〕

WO CHUNG CO.
JEWELERS
132½ Pender St E.
Vancouver B.C.

敢者弟向在雲城專煉拾足金葉巧造首飾歷有卅餘年貨真價實童叟不欺久已馳名所以金件蓋有本號字印水遠包換諸君惠顧格外歡迎如蒙坑埠定購必然從速奉上無悞矣
電話（詩麼）五六八〇R
弟許昌炘敬啟

和昌號金器

利埠
裕綸號
域多
Yee Lun Ark Kee & Co
534 Fisgard St. P. O. Box 1514 Victoria, B. C.

▲買燕梳者注意
本經紀辦理買燕梳事務并有李礽君代向各華友周旋倘遇有賠償損失事在本埠經紀處可執行快捷不用候總公司若各華友有索賠燕梳銀及爭執不能解決之事務李礽君能助本經紀處分一切本經紀辦事所在考街四壹八號　賜顧者請意留焉
Pemberton & Son
418 Howe St.
Vancouver B.C.

▲接整水龍
本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從應速命
電話詩　三九二九
D. Drummond
229 Pender St. E.
Rear
Phone 392
VANCOUVER, B.C.
住家電話
四六四六L
比布杭文披露

小號在云哥化埠經歷有年今遷往廣東街照形貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰其留心爲盼如有信件如上西文賜來無悞
〔章〕〔記〕〔號〕
JUN KEE CO
13 Canton St. Box 366
Vancouver, B. C.
司理阮本祝

▲▲花柳醫方第一功
弟因花柳遺毒。。日坐愁城。。或見骨節痛煩。。或見皮膚痕痒。。種種弊病難出于口。治藥求遍。病無稍減。。隨購奇生行所製花柳搜毒酒合花柳搜丸。。輪次治理。。數年苦疾。。藉以告痊。。弟德戴二天。謹掬愚誠。力行介紹
僑英 Rex Cafe P.O. Box 34
Wawata, Sa-k. Canada
劉春恭頌

奇生行通信處
Kay Sang Hong Co.,
843 Clay St., San Francisco, Cal. U. S. A.
商家代理特別利權

弟因先天不足。。體質虛弱。。居于墨國拾有餘年。。因工苦勞神。。時見夜夢驚悸。。難安枕席。。遺精溺數。。骨刺腰痛頭暈眼花。。飲食無味。。有時天氣轉變。。必見外感。。受病日久。。徒喚奈何。。同伴偶執報章。。舉奇生行所列三鞭補腎丸之主治以告。。弟嘗試。。弟即附銀十元購回半料服用。。大覺精神活潑。。再付半料。。及夢遺固精丸一合。。輪番用。從此心腎兩固。壯健異常。有此良藥行世。。扶傾濟弱。。人羣幸福虔意介紹。。以示不忘
旅墨國菜苑埠弟李九的筆敬告

駝名始創花柳扶元搜毒酒　每罐五元
藥酒祈蛇祛風濕酒　大罐每罐貳元五
參茸固本藥酒　双料大樽三元　單料大樽二員　小樽一元五　小樽一員
三鞭壯陽藥酒　双料大樽三員　單料大樽二員　小瓶一員五　小瓶一員
三鞭補腎丸大盒拾元　中盒五元　小盒二元半
花柳入骨搜毒藥丸　每罐五元
戰必勝丸每盒三元
五淋白濁丸　每盒貳元五
夢遺固精丸每盒三元
毒中仙丸每罐三元
強腎固精虛濁丸每盒五元
小腸氣痛丸　每盒叁元
茸參武溪丸每盒五元

▲總發行所美國大埠奇生行大約房
KAY SANG HONG B.C. 843 Clay Street SAN FRANCISCO, CALIFORNIA. U. S. A.

▲加拿大各埠代理處（郵費買者自備）（其餘各埠皆有代理）
合益隆　治安藥房　興利公司　英昌隆　均益利　合興　豐高華廣萬生　豐高華金利源　域多利永興隆　滿地可合和號　東興　廣利源號鋪在
Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta. Can.
Gee On Co. 58 Elizabeth Street Toronto, Ont. Can.
Hingly Co. Ltd. P. O. Box 1371 Victoria, B. C.
Ying Chong Lung Co, P. O. Box 514 Victoria, B. C.
Quong Yick Co. 251 King St. Winnipey, Man.
Hop Lee Co. 126 Mill St. St. John, N. B.
KWONG MAN SANG 222-226 Georgia St. E. VANCOUVER, B C
GIM LEE YUEN 77 Pender St. VANCOUVER, B. C.
Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VICTORIA, B C
Hop Wo Co., 336 Lagauchuleieie St. N. Montreal, Can.
Dong Hing 16 El Zabeth St Toronto. Ont. Can.
Kwong Lee Yuen 9705 101a Ave Edmonton. Alta.